

*šumma awīlum ana aššatim eqlam kiriam u bītam išrukšim*  
*awīlum* „člověk, někdo“  
*aššatum* „manželka“  
*eqlum* „pole“  
*kirūm* „sad“  
*bītum* „dům“  
*išrukšim* „věnoval jí“

*šumma awīlum ina eqlim še'am lā uštābši*  
*še'um* „obilí“  
*lā uštābši* „nevypěstoval“

*šumma awīlum kaspam itti tamkārim ilqema*  
*kaspum* „stříbro“  
*tamkārūm* „obchodník, věřitel“  
*ilqema* „vzal si“

*šumma awīlum ana awīlim kaspam ḥurāšam u mimma šumšu ana maššārūtum inaddin*  
*ḥurāšum* „zlato“  
*mimma šumšu* „cokoliv“  
*maššārūtum* „úschova“  
*inaddin* „dá“

*šumma awīlum lu wardam lu amtam ḥalqam ina šērim iṣbatma*  
*wardum* „otrok“  
*amtam* „otrokyně“  
*ḥalqum* „uprchlý, ztracený“  
*šērum* „step“  
*iṣbatma* „uchopil, dopadl“

*šumma awīlum kišpī eli awīlim iddima*  
*kišpū* „čáry, černá magie“  
*iddima* „hodil“

*itti dajjānī ina dīnim ul uššab*  
*dajjānum* „soudce“  
*dīnum* „soud“  
*ul uššab* „nebude zasedat“

*šumma mārī lā ūlid*  
*mārūm* „syn“  
*lā ūlid* „neporodila“